

# A.C.A.S.A.



## "د پناه غوبنتونکو لپاره پیچلې تولنیزی مرستي " A.C.A.S.A 2020-2022

### د دې پروژې عمومي او اصلۍ هدف

د دې پروژې عمومي او اصلۍ هدف /ا دې چه په رومانیا کې مونږ وشکولای جه د پناه غوبنتونکو حالات او وضع بې شه شې، د قانون په چوکات کې د جو د معلومات او مکافیتونو په اړه د معلوماتو چمنو کولو سره، د تکمیلی تولنیزی او مادې مرستي خدماتو جمتوکول، او نور خانکري خدمتونه د بودجي د کړښي:

د پناه، مهاجرت او ادغام لپاره بودجه او صندوق

### د مراجعی نومره: FAMI/20.02.03.01

د دغه پروژې يه اساس موئنک تاسو ته لاندی خدمات برابر او وراندي کوون

● لارخونه، مرسته، او حقوقی مشوری ورکول او کوم اقتصادي حقوقو چه تاسو لري او همداسي ستا سو حقوقی ڦمنو په اړه کنې معلومات ورکول (د پناه غوبنتونکو کرنالاري په پرتلله چه تاسو کوم حقوق او ژمنې لري د هغه په اړه معلومات ورکول). هدایت او رهنمایي د عامه خدمتونو په اړه چه پناه غوبنتونکو لري او هغې ته لاسرسی لرل، کار ته لاس رسی، بنوونی او روزنې ته لاسرسی، ملي او تولنیز بیمه ته لاسرسی (بیمه کیدل)، د اوسيدو لیاه ځای ورکول او فر هنکي پېړندنه.

● مادي مرستي په دې موخته تاسو سره کېږي چه ستا سو د ژوند شرایط خه شي او ستا سو د ژوند معیارونه او سطح خه او اوچت شي؛ لارښوندنه او هغه فعالیتونه چه تاسو سره مرسته وکړي، چه د رومانیا جامعه او خلکو سره آشنای شي (د ماسومانو او بالغو لپاره درومانیابي ژبي کورسونه، تفریحي او فر هنکي فعالیتونو، د هغه تخصصي او مسلکي مهارتونو پرمختګ چه تاسو سره کمک شي چه په رومانیابي تولنی او ژوند سره آشنای پيدا کړي او داسې نوري فعالیتونه)

Pashtu

### د ډیام ور يا مهم ادارو:

#### 7. د کډوالو لپاره د ملګرو ملتونو عالي کمیشنري (UNHCR) - په

په: د ملګرو ملتونو دفتر، بولیوارد پریماوری 48 A، سکتور 1 ، سکتور 1 ، سکتور 011975 بخارست، رومانيا

تيليفون: + 40 21 201 7873

فکس: + 40 21 210 1594

د معلومات کربېسي: + 40 723 653 651

وېب پاڼه: [www.unhcr.org/romania.html](http://www.unhcr.org/romania.html)

برېښنالیک: [rombu@unhcr.org](mailto:rombu@unhcr.org)

د کار ساعت: هره ورڅ د سهار 9:30 نه تر مازديگر 5:30 پوري او د دوشنبې نه تر جمعي پوري

#### 8. د کلیسیاء پراخه تولنی یه رومانیا کېښي - AIDRom

اداروي دفتر- بخارست

په: کوڅه الاري چندی شميره 14، سکتور 2 ، بخارست

تيليفون: 021.212.48.68

فکس: 021.210.72.55

وېب پاڼه: [www.aidrom.ro](http://www.aidrom.ro)

برېښنالیک: [et@aidrom.ro](mailto:et@aidrom.ro)

[aidrom@gmail.com](mailto:aidrom@gmail.com)

#### 9. د رومانیا ملي شورای دیناه غوبنتونکو لپاره (CNRR)

په: کوڅه پیسپاریلور، شميره 19 ، سکتور 2

بخارست، رومانيا

تيليفون/فکس: +4 021 312 62 10

+4 031 405 02 75

وېب پاڼه: [www.cnrr.ro](http://www.cnrr.ro)

برېښنالیک: [office@cnrr.ro](mailto:office@cnrr.ro)

#### 10. د کلیسیاء پراخه تولنی یه تیمیشوراہ کېښي AIDRom

په: کوڅه ګورکي شنکی ، شميره 9

تيليفون: 0256.217.096

وېب پاڼه: [www.aidrom.ro](http://www.aidrom.ro)

ایمیل: [aidrom@gmail.com](mailto:aidrom@gmail.com)

وېب پاڼه: [eliza.fratczak@aidrom.ro](mailto:eliza.fratczak@aidrom.ro)

### د IGU طرز العمل او د هستوګنی مرکزونه:

#### 1. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - بخارست

په: بخارست، کوڅه واسيلي ستولنيکو، شميره 15، بلاک 13، سکتور 2

تيليفون: 021-240 8774

فکس: 021-240 85 10

برېښنالیک: [cbucuresti.igi@mai.gov.ro](mailto:cbucuresti.igi@mai.gov.ro)

#### 2. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - تیمیشورا

په: کوڅه آرمونی، شميره 33 ، تیمیشورا

د تیمیشورا ولايت

تيليفون: 0256.421.240

فکس: 0256.227.500

برېښنالیک: [c.timisoara.igi@mai.gov.ro](mailto:c.timisoara.igi@mai.gov.ro)

#### 3. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - جورجيو

په: بولیوارد 1907 ، د جورجيو ولايت

تيليفون: 0246 - 215056

فکس: 0246 - 215055

برېښنالیک: [c.giurgiu.igi@mai.gov.ro](mailto:c.giurgiu.igi@mai.gov.ro)

#### 4. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - ماراموريش

په: کوڅه چیتسا، شميره 1A ، شموکوتسا ماری ،

د ماراموريش ولايت

تيليفون: 0262 - 280005

فکس: 0262 - 280004

برېښنالیک: [c.maramures.igi@mai.gov.ro](mailto:c.maramures.igi@mai.gov.ro)

#### 5. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - روتنس

په: کوڅه پریلور، شميره 20 ، روتنس

د سوچواوا ولايت

تيليفون: 0230 - 564462;

0230 - 564463

فکس: 0230 - 564464

برېښنالیک: [c.radauti.igi@mai.gov.ro](mailto:c.radauti.igi@mai.gov.ro)

#### 6. د سيمه ايزمرکز کړنلار او د پناه غوبنتونکي لپاره د استوګنی خای - گالاتس

په: کوڅه سوبینیشت، شميره 2 ، گالاتس

د گالاتس ولايت

تيليفون: 0236 - 323878

فکس: 0236 - 323884

برېښنالیک: [c.galati.igi@mai.gov.ro](mailto:c.galati.igi@mai.gov.ro)

**تاسو لاندی ذکر شوی تولنیز حقوق او ژمنی لری:**

## حقونہ:

الف) کولای شی چه په فرنگي تطابقي فعالېتۇنۇ کي بىرخە واخلى؛  
ب) كە چىرىي تاسىو د ارتىا ور سايلى نە لرىي نۇ سىتا سو د غوبىنتىي مى  
كىرنالارى د مودى پە دوران ، تا سو سەر د ارتىا ور مىستى كىرىي  
الصحي توکى ، جامى او بوقان ، ترانسپورت).  
ت) كە چىرىي تاسى د ارتىا ور مادى و سايلى ئلارى د خىل حفظ او مر  
د استونكى خائى نە لرىي ، نۇ تا سو کولاي شى پىناه غوبىنتۇنکو لپارە د  
كى ئوند و كىرى؛

ث) که تاسو معیوب یاست او معلولیت لری ، نو تاسو کولای شی داستونکی خای (د خانگرو ارتباوو) او کوم امکانات چه هلتنه شنه تا سو هغه امکانات نه برخه مند شی اوکته و اخلي ؛  
 ج) که چیری تاسو کوم لا علاج او خطرنک ( حاد یا کوم مزمن ناروغی) مریضی لری چه ستاسو ژوند به گواش سره مخامنگ کوی تو ستا سو وریا علاج کیروی (په روغونون کی بېرىنى پاملارنى او مرستي تر لاسه کولای شى) او تا سو سره وریا طبی مرسته هم کیري. دا تول علاجونه د ملی سیستم د لومنیو مرستو د پروگرام مطابق تا سو سره کیري ؛  
 ح) تا سو کولای شی چه د ملی روغنیابی پروگرامونه د مخنیوی، د خارنی او د ساري ناروغ غیو د کنترول لپاره په هغه کي شامل شی چه په دوامداره توگه ستاسو علاج او خارنه وشی ؛  
 خ) که تاسو معیوب یاست او معلولیت لری ( خانگرو ارتباوو ته ضرورت لری) نو په دغه صورت ک، ستا سو مناسبې، طبی، خارنې، کیدری ؛

ج) د قانون له مخى او د موجوده قانون په اسas تا سو سره توانيز مرستي کيري؛  
 د) تا سو کولاي شي چه د کار بازار ته لاس رسپي ولري خو به هغه شرط چه ستاسو د پنهان  
 غوبنتني کرنالاري محکمي ته رسيدلي وي او يا هم ستا سو دپنهان غوبنتني نه دري میاشتني  
 تبرى شي او د پنهان غوبنتني عمومي دفتر له خواستا سو خواب نوي راغلى او د خواب خنبديل  
 ستا سو له طرفه نه ووي يعني ستا سو له طرفه کوم مشکل نوي چه پربکره خندلي وي. په دې  
 حالت کي تا سو کولاي شي چه خان ته کوم کار پيدا او کار وکري او د رومانيا د قانون مطابق  
 چه د رومانيايي اتباعو لپاره ده، د هغه په اسas تا سو د یو رومانيايي په شان د ستاتي او د  
 بي کاري د بيمى نظام له اقداماتو خخه گته واخلي.  
 ذ) که تا سو ماشون ياست (ستاسو عمر 18 کم وي) نو د کم عمره رومانيايي اتباعو د ورته  
 شرابطي لواندي تاسو، بنوونخي نه مخکي درس ته او هغه نه بعد بنوونخني ته تئي شي او هغه  
 هم د اجياري بنوونخني ته تگ په اسas.  
 ر) که چيري تا سو ماشون ياست (ستاسو عمر 18 نه کم وي)، نو هغه رومانيايي ماشومان  
 چه ستونزي لري د هغوي غوندي د قانون مطابق ستا سو ستاتنه کيري.  
 ژ) دې لپاره چه تا سو د رومانيا دېبنوبي او روځني د سيسیتم سره بلد شي نو هغه کسان چه  
 عمر بي 18 کم وي هغوي د ژبې زدکري لپاره وریا کورسونوته تلاي شي او په آخر کي د  
 مسؤول کيسون له طرفه تا سو ارزیابي کيري او ستا سو د رومانيايي ژبې د سطح مطابق  
 تا سو مريوطه صنفونوته لیلګي کيري.

## ۲. مکلفیتونہ یا ژمنو:

ج) که چیری تا سو دمهاجرینو (پناه غوبنتونکو) عمومی دفتر د استونگی مرکزونو  
کرناواری او اصولونه تعقیب او مراتعات نکری او یا هم درومانیا قانون تر خپواند  
کری، په دغه صورت کی دمهاجرینو (پناه غوبنتونکو) عمومی دفتر چه کوم  
مرستی تا سو سره کوی هغه مرستی کم کری او یا هم دغه مرستی بیخی بند کری په  
تا سو باندی.

الف) درومانیا دولت قوانین منل اود با صلاحیته کارکونکی مسؤول د پناه په اره د اقداماتو او فیصله درنواز کول.

ب) تا سو باید خپل غوښتنه (درخواست، عریضه) و لیکي او همه مسئول اور گانونه چه د کورنیو چارو وزارت مربوط دي هغوي ته خپل غوښتنه و راندي کري او خپله هم حاضر شي. خپل عريضه کي تا سو خپل تول دليلونه ذکرکري او صلاحیت لرونکي چارواکي او اور گانونه ته راندي کري او د ګوټي شان او عکاسي لپاره اجازه ورکري. د همه خلوکو ( بهرنیاتو ) چه عمر يې 14 کلونو نه کم وي د هغوي د ګوټي نشان نه اخیستل کيري ؛ پ ) تا سو دا مکلفيت لري چه صلاحیت لرونکي چارواکي ته د خپل خان په اړه بشپير او واقفي معلومات راندي کري ؛

ث ) تاسو مکلفيت لري چه خپل تول همه موجود اسنادونه چه ستا سو په پاره کي وي او ستا سو موجوده شخصي حالت سره سمون ولري، باید همه اسنادونه وسپاري؛

ج ) چېري تا سو پاسپورت او يا نور اسنادونه ولري چه د همه اسنادونه په اسas تا سو سرحد نه تير شوي ياست ، هرو مرو همه اسناد تسليم کري او تا سو ته د موقتي پنهان غوښتنکي سند درکول کيري (د مهاجرینو عمومي دفتر له خوا درکول کيري او وروسته )

ح) تاسی مکلفت لري چه د پناه غوبنتي کارونه تعقیب او د استوکنی د هر بول بدلون په اړه د مهاجرینو (پناه غوبنتونکي) عمومي دفتر ته خبر او معلومات ورکړي؛

خ) د پناهه په اړه، صلاحیت لرونکی چارواکې چه کوم سوalonه تاسو نه کوي، د هغه سوalonه

د) طبی معاینات چه مخکی نه تعیین شوی وی ، هغی ته هرومرو حاضر شی او که چیری تا سو ته وویل شی چه واکسین وکری ، نو تا سو ، دا خبره قبول او خان واکسین کری .  
ز) چیری تا سوته په رومانیا کنی ساتنه او یاقبلی نه ورکول کیری نو بیدا دپنها غوبنتی دکر نالری د بشیپریدون نه و روسونه ، د ۱۵ رخوچه موهد کي دا خاوره برپيردي . که چیری ستا

که چیری تاسو د پنه غوبنونکو د مرکونو (کمپونو او د اوسیدو خاپونو) قوانین، قواعد او کنلار مراتعات نکری، په دغه صورت کي ستا سو د بد چلن له مخی (خلاف رزی) په اساس تا سو باندی په تدریجی ډول او یا هم مکمل طور باندی، یابندی لګول کېږي:

ای ای ترنسپورت لجیست (د بناری بسونو تکت) ،  
هنجکی خدمات ، مطبوعات ، د کوم شی ترمیم او  
د حفظ او مراقبت لکبشنونه ، او د شخصی حفظ  
صحی توییداتو لکبنت د لپاره د ورخی 6 لی چه تا  
وو ته درکول کیری نو هفه به تعليق شی او د غمه  
تعليق د یونه تر در میاشتو د موده پوری به وی

**د 24 ساعتونو او يا**  
**7 ورخو لیاره د لند مهاله تخليه**  
**د کمب خخه**  
**(د بناه غوشتنکي مرکز نه) !**

## مرکز او یا کمپ نہ دایمی